



Bruxelles, 20. prosinca 2022.
(OR. en)

15832/22

Međuinstitucijski predmet:
2021/0185(NLE)

SCH-EVAL 193
MIGR 407
COMIX 609

ISHOD POSTUPAKA

Od:	Glavno tajništvo Vijeća
Na datum:	19. prosinca 2022.
Za:	Delegacije
Br. preth. dok.:	15526/22
Predmet:	Provedbena odluka Vijeća o utvrđivanju preporuke o uklanjanju nedostataka utvrđenih u evaluaciji iz 2020. o primjeni schengenske <i>pravne stečevine</i> u području vraćanja u Lihtenštajnu

Za delegacije se u prilogu nalazi Provedbena odluka Vijeća o utvrđivanju preporuke o uklanjanju nedostataka utvrđenih u evaluaciji iz 2020. o primjeni schengenske pravne stečevine u području vraćanja u Lihtenštajnu, koju je Vijeće donijelo na sastanku održanome 19. prosinca 2022.

U skladu s člankom 15. stavkom 3. Uredbe Vijeća (EU) br. 1053/2013 od 7. listopada 2013. ta će se preporuka proslijediti Europskom parlamentu i nacionalnim parlamentima.

PREPORUKE

o uklanjanju nedostataka utvrđenih u evaluaciji iz 2020. o primjeni schengenske pravne stečevine u području vraćanja u Lihtenštajnu

VIJEĆE EUROPSKE UNIJE,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Uredbu Vijeća (EU) 2022/922 od 9. lipnja 2022. o uspostavi i funkcioniranju mehanizma evaluacije i praćenja za provjeru primjene schengenske pravne stečevine¹, a posebno njezin članak 31. stavak 3.,

uzimajući u obzir Uredbu Vijeća (EU) br. 1053/2013 od 7. listopada 2013. o uspostavi mehanizma evaluacije i praćenja za provjeru primjene schengenske pravne stečevine i stavljanju izvan snage Odluke Izvršnog odbora od 16. rujna 1998. o uspostavi Stalnog odbora za ocjenu i provedbu Schengena², a posebno njezin članak 15.,

uzimajući u obzir prijedlog Europske komisije,

budući da:

- (1) Svrha je ove Odluke preporučiti Lihtenštajnu korektivne mjere za uklanjanje nedostataka utvrđenih u schengenskoj evaluaciji iz 2020. u području vraćanja. Nakon evaluacije Provedbenom odlukom Komisije C(2021) 1802 prihvaćeno je izvješće o zaključcima i procjenama u kojem se navode najbolje prakse i nedostaci utvrđeni u evaluaciji.

¹ SL L 160, 15.6.2022., str. 1–27.

² SL L 295, 6.11.2013., str. 27.

- (2) Člankom 31. stavkom 3. Uredbe Vijeća (EU) 2022/922 od 9. lipnja 2022. o uspostavi i funkcioniranju mehanizma evaluacije i praćenja za provjeru primjene schengenske pravne stečevine predviđa se da se za evaluacije provedene prije 1. veljače 2023. donošenje izvješća o evaluaciji i preporuka provodi u skladu s Uredbom (EU) br. 1053/2013, a posebno njezinim člankom 15.
- (3) S obzirom na važnost usklađivanja sa schengenskom pravnom stečevinom, prednost bi trebalo dati provedbi preporuka 1., 2., 4. i 6. u nastavku.
- (4) Kako bi se osigurala ujednačena primjena Direktive o vraćanju, u skladu s relevantnom sudskom praksom Suda Europske unije, provedbu preporuke 2. treba poduprijeti ciljanim raspravama u Kontaktnoj skupini za Direktivu o vraćanju. Tim pojašnjenjem tumačenja navedene preporuke ne bi trebalo dovoditi u pitanje provedbu [drugih] preporuka Vijeća o uklaňanju nedostataka utvrđenih u evaluacijama provedenima u skladu s Uredbom Vijeća 1053/2013.
- (5) Ovu bi Odluku trebalo proslijediti Europskom parlamentu i parlamentima država članica. U skladu s člankom 21. stavkom 1. Uredbe Vijeća (EU) 2022/922 Lihtenštajn bi trebao izraditi akcijski plan za provedbu svih preporuka za uklaňanje bilo kakvih nedostataka utvrđenih u izvješću o evaluaciji te ga podnijeti Komisiji i Vijeću u roku od dva mjeseca od donošenja ove Odluke,

PREPORUČUJE:

Lihtenštajn bi trebao:

Postupci

1. izmijeniti relevantno zakonodavstvo i praksu kako bi se osiguralo da se u svim odlukama o vraćanju i zabranama ulaska jasno navodi da se obveza napuštanja i zabrana ulaska odnose na državno područje svih država u schengenskom području;

2. u svim odlukama o vraćanju koje se izdaju državljanima trećih zemalja s nezakonitim boravkom navesti obvezu napuštanja državnog područja svih država u schengenskom području radi dolaska u određenu treću zemlju, u skladu s člankom 3. stavcima 3. i 4. Direktive 2008/115/EZ; poduzeti mjere kako bi osigurao da se, ako treća zemlja vraćanja nije određena u odluci o vraćanju zbog nemogućnosti određivanja zemlje u skladu s nacionalnim pravom ili nacionalnom pravnom praksom, poštuje načelo zabrane prisilnog udaljenja ili vraćanja;
3. izmijeniti relevantno zakonodavstvo kako bi se osiguralo da se kazna zatvora koja se odnosi isključivo na nezakoniti boravak provodi tek nakon što se primijeni postupak vraćanja i kad državljanin treće zemlje nezakonito boravi bez opravdanih razloga za izbjegavanje vraćanja;

Zadržavanje

4. izmijeniti relevantno zakonodavstvo kako bi se osiguralo da se, u slučaju da državljanin treće zemlje ne podnese žalbu, odluke o zadržavanju uvijek preispituju u razumnim vremenskim razmacima te da preispitivanje produženog vremena zadržavanja uvijek nadzire pravosudno tijelo;
5. prilagoditi pravila i prakse u državnoj kaznenoj ustanovi za povratnike kako bi se osiguralo da uvjeti pritvora odražavaju administrativnu prirodu zadržavanja;

Prisilno vraćanje

6. uspostaviti učinkovit sustav praćenja prisilnog vraćanja u skladu s člankom 8. stavkom 6. Direktive o vraćanju.

Sastavljeno u Bruxellesu

Za Vijeće

Predsjednik/Predsjednica